



Dossier No – File No MODIFICATION DE SOUMISSION No.2 5P300-16-5049 AMENDMENT TO TENDER **Projet - Project** Date limite au plus tard -**Closing Date on or before** Mardi, 3 mai 2016 Réaménagement de la maison du Surintendant – LHNC du Canal Tuesday, May 3, 2016 Saint-Ours à 2 heures HAE at 2 o'clock EST Saint-Ours Canal Historic Site – Superintendent's House Refurbishing Date d'émission – Date of issue 27 avril 2016 / April 27, 2016

OBJET DE LA PRÉSENTE MODIFICATION – THE PURPOSE OF THIS AMENDMENT IS TO GIVE EFFECT TO THE FOLLOWING

VEUILLEZ TROUVER EN ANNEXE ADDENDA 02

FIND ATTACHED ADDENDUM 02

TOUTES LES AUTRES CONDITIONS INCLUSES DANS LES INSTRUCTIONS DE TRAVAIL DEMEURENT LES MÊMES / ALL OTHER CONDITIONS INCLUDED IN THE WORK INSTRUCTIONS REMAIN THE SAME.

Par la présente nous reconnaissons avoir reçu la version modifiée des instructions et nous attestons avoir modifié notre soumission en conséquence. We hereby acknowledge receipt of the amendment instructions and confirm that privisions therefore have been made in our tender.

Pour être prise en considération, toute soumission devra être accompagnée d'un exemplaire signé de la présente modification. Si votre soumission a déjà été envoyée, veuillez signer et envoyer cette modification par télécopieur/courriel avec toutes révisions faites à votre prix de soumission, à nos bureaux avant la date limite. Télécopieur: 418-648-5392

Signed copy of this amendment must accompany each tender in order that the tender be considered.

If your submission has already been sent, please sign and send this amendment by fax / email with any revisions made to your bid price, at our office before the

deadline. Fax: 418-648-5392.

Signé - Signed	Titre - Title	Date
Société - Company		





Addenda

Projet Réaménagement de la maison du surintendant

Lieu historique national du canal de Saint-Ours

No de projet No d'addenda Date

WSP-16-2630

02

27 avril 2016

Agence Parcs Canada Unité des voies navigables au Québec

<u>ARCHITECTURE</u>

1. DEVIS - Section 09 30 13 Carrelage de céramique

- .1 Ajouter l'item suivant:
 - «2.9 membrane d'étanchéité / vestiaires et douches :
 - MAPELASTIC 315 de MAPEI .1 Membrane flexible imperméabilisation renforcée de fibre et à 2 composantes, conforme à la norme ANSI A118.10, applicable à la truelle.
 - .2 FILET DE RENFORT Filet de renfort en fibre de verre FIBERGLASS MESH fourni et prescrit par
 - Le membrane d'étanchéité sous la céramique sera : .3
 - sur l'ensemble des planchers dans les douches et les vestiaires, .1
 - sur l'ensemble des murs dans les douches du plancher au plafond, .2
 - .3 sur l'ensemble des murs dans les vestiaires sur une hauteur de 102mm.»

2. NOTE:

Prendre note que tous les murs dans les douches doivent être recouverts de céramique (+ panneau de ciment Durock Next Gen, filet de renfort et Mapelastic).

Préparé par : Isabelle Bolsclair, M. Arch.

Fin de l'addenda 2



Addendum

Projet Superintendent's House Refurbishing

Saint-Ours Canal National Historic Site

Parks Canada Agency Quebec Waterways Units No de projet No d'addenda Date WSP-16-2630 **02**

April 27th, 2016

ARCHITECTURE

1. SPECIFICATIONS - Section 09 30 13 Ceramic tiling

- .1 Add item:
 - «2.9 Waterproof membrane / changing rooms and showers :
 - .1 MAPELASTIC 315 MAPEI
 Flexible waterproof membrane with reinforcing fibers and 2 components, conforming to ANSI A118.10, Trowelable.
 - .2 REINFORCING NET
 Reinforcing fiberglass mesh FIBERGLASS MESH provided and prescribed by MAPFI
 - .3 The waterproof membrane under the tiles will be:
 - .1 On all floors in the showers and changing rooms,
 - .2 On all walls in showers from floor to ceiling,
 - .3 On all the walls in the changing rooms to a height of 102mm.»

2. NOTE:

Note that all the walls in the showers should be covered with tiles (+ Durock cement board Next Gen, reinforcing mesh and Mapelastic).

Prepared by: Isabelle Boisefair, M. Arch.

End of addendum 2